

471031-2026 - Mise en concurrence

**Suisse – Travaux de construction – Totalunternehmung Planungs- und Tiefbauleistungen
Unterflurcontainer (UFC) für Kehricht
OJ S 129/2026 08/07/2026
Avis de marché ou de concession – régime ordinaire
Travaux**

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: TED - Entsorgung + Recycling Zürich (ERZ) Hagenholzstrasse 110, Zürich

Adresse électronique: erz-einkauf@zuerich.ch

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public, contrôlé par une autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Totalunternehmung Planungs- und Tiefbauleistungen Unterflurcontainer (UFC) für Kehricht

Description: Entsorgung + Recycling Zürich (ERZ) stellt in der Stadt Zürich Unterflurcontainer für die Kehrichtentsorgung zur Verfügung. Die Grundlage hierfür bietet Art. 16 der Verordnung für die Abfallbewirtschaftung in der Stadt Zürich (VAZ). ERZ baut auf privatem oder öffentlichem Grund Unterflurcontainer (UFC) ein. Private Eigentümerinnen und Eigentümer stellen gemäss Art. 15 VAZ auf ihrem Grund den benötigten Platz für den Einbau des UFC zur Verfügung. Schätzungsweise werden in den Jahren 2027 bis 2030 jährlich durchschnittlich 21 neue UFC eingebaut, so dass voraussichtlich bis Ende 2030, 84 neue UFC auf privatem oder öffentlichem Grund, oder öffentlichem Grund in Betrieb sein werden. ERZ sucht mit dieser Submission einen Totalunternehmer, der in Koordination mit ERZ anlässlich privater Bauprojekte das Vorhaben plant, die notwendigen Bewilligungen einholt, die UFC einbaut und die Vertretung von ERZ während den Bauarbeiten vor Ort wahrnimmt. Ebenso stellt der Totalunternehmer die notwendigen Pläne und Dokumente, die es für die dingliche Sicherung des UFC (Personaldienstbarkeit) im Grundbuch benötigt, zu Handen ERZ bereit.

Identifiant de la procédure: bd3075eb-3f33-419d-a267-61d00bf4b4e1

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45000000 Travaux de construction

2.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Zürich

Code postal: 8050

Subdivision pays (NUTS): Zürich (CH040)

Pays: Suisse

2.1.4. Informations générales

Base juridique:

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0000

Titre: Totalunternehmung Planungs- und Tiefbauleistungen Unterflurcontainer (UFC) für Kehricht

Description: Entsorgung + Recycling Zürich (ERZ) stellt in der Stadt Zürich Unterflurcontainer für die Kehrichtentsorgung zur Verfügung. Die Grundlage hierfür bietet Art. 16 der Verordnung für die Abfallbewirtschaftung in der Stadt Zürich (VAZ). ERZ baut auf privatem oder öffentlichem Grund Unterflurcontainer (UFC) ein. Private Eigentümerinnen und Eigentümer stellen gemäss Art. 15 VAZ auf ihrem Grund den benötigten Platz für den Einbau des UFC zur Verfügung. Schätzungsweise werden in den Jahren 2027 bis 2030 jährlich durchschnittlich 21 neue UFC eingebaut, so dass voraussichtlich bis Ende 2030, 84 neue UFC auf privatem oder öffentlichem Grund, oder öffentlichem Grund in Betrieb sein werden. ERZ sucht mit dieser Submission einen Totalunternehmer, der in Koordination mit ERZ anlässlich privater Bauprojekte das Vorhaben plant, die notwendigen Bewilligungen einholt, die UFC einbaut und die Vertretung von ERZ während den Bauarbeiten vor Ort wahrnimmt. Ebenso stellt der Totalunternehmer die notwendigen Pläne und Dokumente, die es für die dingliche Sicherung des UFC (Personaldienstbarkeit) im Grundbuch benötigt, zu Handen ERZ bereit.

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45000000 Travaux de construction

Nomenclature complémentaire (cpv): 45200000 Travaux de construction complète ou partielle et travaux de génie civil, 71320000 Services de conception technique

5.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Zürich

Code postal: 8050

Subdivision pays (NUTS): Zürich (CH040)

Pays: Suisse

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 01/01/2027

Date de fin de durée: 31/12/2030

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 0

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Pas encore connues

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

5.1.9. Critères de sélection

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Qualité

Description: Zuschlagskriterien

Description de la méthode à utiliser si la pondération ne peut être exprimée par des critères:

Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Documents de marché

L'accès à certains documents de marché est restreint

Des informations sur les documents restreints sont disponibles à l'adresse suivante:

[https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ)

Canal de communication ad hoc:

Nom: Simap.ch

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Non autorisée

Raisons pour lesquelles la soumission par voie électronique n'est pas possible: Outils, dispositifs ou formats de fichiers généralement indisponibles

Description: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: allemand

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 19/08/2026 16:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 180 Jours

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Pas encore connu

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Facturation électronique: Requisite

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

Arrangement financier: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Bundesverwaltungsgericht

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Rechtsmittelbelehrung

Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit deren Eröffnung durch Publikation beim

Verwaltungsgericht des Kantons Zürich, Freischützgasse 1, Postfach, 8090 Zürich, schriftlich

Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen, sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen.
Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: TED - Entsorgung + Recycling Zürich (ERZ) Hagenholzstrasse 110, Zürich

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: TED - Entsorgung + Recycling Zürich (ERZ) Hagenholzstrasse 110, Zürich

Numéro d'enregistrement: b836a81b-20f9-4c6b-8252-1631700f3696

Adresse postale: Hagenholzstrasse 110

Ville: Zürich

Code postal: 8050

Subdivision pays (NUTS): Zürich (CH040)

Pays: Suisse

Adresse électronique: erz-einkauf@zuerich.ch

Téléphone: +41444177777

Adresse internet: <https://stadt-zuerich.ch/erz>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Bundesverwaltungsgericht

Numéro d'enregistrement: BVGER

Adresse postale: Postfach

Ville: St. Gallen

Code postal: 9023

Subdivision pays (NUTS): St. Gallen (CH055)

Pays: Suisse

Adresse électronique: info@bvger.admin.ch

Téléphone: +41584652626

Adresse internet: <https://www.bvger.ch>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

8.1. ORG-0003

Nom officiel: Simap.ch

Numéro d'enregistrement: CH001

Adresse postale: Holzikofenweg 36

Ville: Bern

Code postal: 3003

Subdivision pays (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Pays: Suisse

Adresse électronique: support@simap.ch

Téléphone: +41584646388

Adresse internet: <https://www.simap.ch>

Rôles de cette organisation:

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: e64f5d3c-b4d2-4619-9ba4-5505b240ca63 - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 16

Date d'envoi de l'avis: 07/07/2026 02:25:50 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: allemand

Numéro de publication de l'avis: 471031-2026

Numéro de publication au JO S: 129/2026

Date de publication: 08/07/2026